



DOCUMENT D'APPEL DE PROPOSITIONS 14698333

CÔTE-NORD / AMÉNAGEMENT HART-JAUNES
Entretien hivernal et estival des routes et aires de services

AVIS AUX INTÉRESSÉS À SOUMISSIONNER

Appel de propositions: 14698333

Date d'émission: 2014/09/11

Date de remise des offres:
2014/09/22 14h, heure de Montréal

Pour renseignements Téléphone

Julienne Kingsbury 514-840-3000 poste 3095

Courriel: kingsbury.julienne@hydro.qc.ca

Objet:

Côte-Nord / Aménagement Hart-Jaune - Entretien hivernal et estival des routes et des aires de service

AVIS IMPORTANT:

Pour renseignements techniques, communiquer à l'adresse courriel du responsable.

Garantie de soumission : 18 000 \$ (**cautionnement seulement**)

Prix du document : 50 \$ (électronique)

À titre indicatif et sans engagement d'Hydro-Québec, l'ordre de grandeur est entre 500 000 \$ et 1 000 000 \$.

Admissibilité: Le soumissionnaire doit avoir son principal établissement au Québec ou dans une province ou un territoire visé par un accord intergouvernemental applicable.

Exigences particulières:

Selon le cas, le soumissionnaire doit fournir le document pertinent établissant les conditions d'admissibilité. Voir les clauses 4, 5 et 6 des Renseignements et instructions aux intéressés à soumissionner - Généralités.

Seule une soumission globale est acceptable.

TRANSMISSION DE L'OFFRE:

Transmettre par télécopieur au numéro 514 289-5566 ou au 514 289-6441 la formule de soumission au complet, signée par une personne dûment autorisée, incluant le cautionnement de soumission.

ATTENTION : Votre télécopie ne doit comprendre qu'une soumission à la fois et n'inclure que les pages intitulées " Formule de soumission " et, si requis, toute autre information demandée au document d'appel de soumissions.

HYDRO-QUÉBEC**TABLE GÉNÉRALE DES MATIÈRES**

- Avis aux intéressés à soumissionner (page 1).
- Table générale des matières (page 2).
- * Renseignements et instructions aux intéressés à soumissionner pour contrat de travaux - Généralités (version du 6 décembre 2013).
- Renseignements et instructions aux intéressés à soumissionner - Particularités (page 3).
- * Clauses générales pour contrat de travaux (version du 6 décembre 2013).
- Formule de soumission (pages 4 à 17).
- Clauses particulières et annexes (40 pages).
- Clauses techniques particulières et annexes (53 pages).
- ** Documents contractuels (formulaires et listes).

Les sections de l'appel de soumissions précédées d'astérisques peuvent être consultées à même le site Internet d'Hydro-Québec à l'adresse suivante :

Si (*) = www.hydroquebec.com/soumissionnez/doc_ref.html

Si () = www.hydroquebec.com/soumissionnez/contrats.html**

Une copie de ces sections peut également être obtenue, sur demande, au bureau de vente situé au :

Hydro-Québec, direction - Approvisionnement
800, boul. de Maisonneuve Est
2e étage, bureau 2007
Montréal (Québec)
Canada, H2L 4M8

Téléphone :
Montréal et les environs : 514 840-4903
Extérieur : 1 800 324-1759

Les sections précédées d'un astérisque font partie intégrante du document d'appel de soumissions et ce, qu'elles aient été obtenues par le site Internet d'Hydro-Québec ou du bureau de vente de cette dernière.

RENSEIGNEMENTS ET INSTRUCTIONS AUX INTÉRESSÉS À SOUMISSIONNER - PARTICULARITÉS

Dans le cadre du présent appel de soumissions, les clauses suivantes remplacent les clauses correspondantes ou s'ajoutent au cahier Renseignements et instructions aux intéressés à soumissionner - Généralités disponible sur le site Internet d'Hydro-Québec.

VALEUR DES GARANTIES D'EXÉCUTION DE CONTRAT ET DE PAIEMENT

Nonobstant la valeur des garanties d'exécution de contrat et de paiement requises à la clause « Garanties d'exécution de contrat et de paiement » des « Renseignements et instructions aux intéressés à soumissionner », Hydro-Québec limite à 90 000,00 \$ chacune les garanties d'exécution de contrat et de paiement.

Référence fournisseur A.P. : 6200078412

Objet :

Côte-Nord / Aménagement Hart-Jaune - Entretien hivernal et estival des routes et des aires de service

Fournisseur : _____

Adresse : _____

Téléphone : _____ **Télécopieur :** _____

Courriel : _____

**Montant total de
la soumission** _____ \$

Tout prix soumis n'inclut pas la TPS et TVQ

Nombre d'addenda reçus : ____

Déclaration relative à l'absence de collusion dans l'établissement d'une soumission

Nous soussigné(es) déclarons ne pas avoir agi, personnellement non plus que par l'entremise de nos employés, représentants ou mandataires, à l'encontre de la Loi fédérale sur la concurrence, L.R.C., 1985, ch. C-34, en participant au truquage de cette soumission notamment de l'une des façons suivantes : en concluant un accord ou un arrangement avec un concurrent relativement aux prix, aux méthodes, aux facteurs, aux formules pour établir les prix, aux détails liés à la qualité, la quantité, les spécifications, la livraison des biens ou des services ou en décidant de présenter ou de ne pas présenter une soumission ou en présentant une soumission qui ne répond pas aux spécifications de l'appel de propositions. De plus, nous n'avons pas agi, personnellement non plus que par l'entremise de nos employés, représentants ou mandataires, en contravention aux dispositions de la clause « Pratiques anticoncurrentielles ».

Nous soussigné(es), après avoir pris connaissance de la documentation reçue, avons rempli les espaces ci-dessus et ceux des pages suivantes conformément aux conditions indiquées, ce qui devient notre offre principale.

SIGNATAIRE AUTORISÉ :

_____ Date : _____
signature A / M / J

nom

titre

Poste	Article Service	Quantité	Unité d'achat	Date de Livraison	Cont. Queb.	Prix Unitaire Net	Prix x Quantité	Devise:
Désignation				A / M / J				
00010	901860	1	Lot					\$
Entretien annuel routes et aires de serv								
<u>LISTE DES PRIX UNITAIRES</u>								
Insérer dans les colonnes appropriées le prix unitaire et le prix total calculé pour chaque article.								
<u>Note:</u> Advenant erreur de multiplication (prix total calculé), le prix unitaire et la quantité prévaudront sur le total.								
Les prix soumis ne comprennent ni la TPS, ni la TVQ.								
Ce poste comprend les services suivants :								
	10	21	mois		\$\$	
Entretien hivernal (7 mois / an)								
	20	15	mois		\$\$	
Entretien estival (5 mois / an)								

COMPTE RENDU DE QUALIFICATIONS

A. Liste de contrats en cours de réalisation par notre entreprise.

1. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Propriétaire (nom): _____
Adresse: _____

2. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Propriétaire (nom): _____
Adresse: _____

3. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Propriétaire (nom): _____
Adresse: _____

4. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Propriétaire (nom): _____
Adresse: _____

5. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Propriétaire (nom): _____
Adresse: _____

B. Liste des contrats similaires que notre entreprise a réalisés au cours des cinq dernières années.

1. Description : _____

Valeur (\$) : _____

Propriétaire (nom): _____

Adresse: _____

2. Description : _____

Valeur (\$) : _____

Propriétaire (nom): _____

Adresse: _____

3. Description : _____

Valeur (\$) : _____

Propriétaire (nom): _____

Adresse: _____

4. Description : _____

Valeur (\$) : _____

Propriétaire (nom): _____

Adresse: _____

5. Description : _____

Valeur (\$) : _____

Propriétaire (nom): _____

Adresse: _____

C. Liste du personnel de maîtrise que nous entendons affecter à l'exécution des travaux donnant son expérience et sa compétence en la matière.

1. Nom : _____

Poste : _____

Années d'expérience : _____

2. Nom : _____

Poste : _____

Années d'expérience : _____

3. Nom : _____

Poste : _____

Années d'expérience : _____

4. Nom : _____

Poste : _____

Années d'expérience : _____

5. Nom : _____

Poste : _____

Années d'expérience : _____

D. Description sommaire des dispositions que nous entendons prendre au chantier afin de garantir la sécurité, l'hygiène et le bien-être de nos salariés (organisation et personnel).

E. Nos références bancaires.

F. Liste de l'outillage que nous avons l'intention d'utiliser pour réaliser les travaux.

1. Description: _____ Quantité: _____

Genre d'unité (Modèle, dimensions, capacité): _____

H.P.: _____ Année de fabrication: _____ Année d'achat: _____

Valeur unitaire à l'achat: _____

État à l'achat: _____

État actuel: _____

2. Description: _____ Quantité: _____

Genre d'unité (Modèle, dimensions, capacité): _____

H.P.: _____ Année de fabrication: _____ Année d'achat: _____

Valeur unitaire à l'achat: _____

État à l'achat: _____

État actuel: _____

3. Description: _____ Quantité: _____
Genre d'unité (Modèle, dimensions, capacité): _____

H.P.: _____ Année de fabrication: _____ Année d'achat: _____
Valeur unitaire à l'achat: _____
État à l'achat: _____
État actuel: _____

4. Description: _____ Quantité: _____
Genre d'unité (Modèle, dimensions, capacité): _____

H.P.: _____ Année de fabrication: _____ Année d'achat: _____
Valeur unitaire à l'achat: _____
État à l'achat: _____
État actuel: _____

G. Description détaillée des installations de chantier proposées

SOUS-TRAITANCE

Nous vous transmettons la liste des sous-traitants auxquels nous avons l'intention d'attribuer des contrats et fournissons en pages suivantes un COMPTE RENDU DE QUALIFICATIONS pour chacun d'eux.

Liste des sous-traitants

1. Nom : _____

Adresse : _____

Objet du contrat : _____

Valeur estimé : _____

2. Nom : _____

Adresse : _____

Objet du contrat : _____

Valeur estimé : _____

3. Nom : _____

Adresse : _____

Objet du contrat : _____

Valeur estimé : _____

4. Nom : _____

Adresse : _____

Objet du contrat : _____

Valeur estimé : _____

COMPTE RENDU DE QUALIFICATIONS DU SOUS-TRAITANT AUQUEL NOUS AVONS L'INTENTION D'ATTRIBUER UN CONTRAT

Nom du sous-traitant: _____

A. Liste de contrats en cours de réalisation:

1. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Donneur d'ouvrage (nom): _____
Adresse: _____

2. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Donneur d'ouvrage (nom): _____
Adresse: _____

3. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Donneur d'ouvrage (nom): _____
Adresse: _____

4. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Donneur d'ouvrage (nom): _____
Adresse: _____

5. Description : _____

Valeur (\$) : _____ Réalisé (%):_____

Donneur d'ouvrage (nom): _____

Adresse: _____

B. Liste des contrats que le sous-traitant a réalisés au cours des cinq dernières années.

1. Description : _____

Valeur (\$) : _____ Réalisé (%):_____

Donneur d'ouvrage (nom): _____

Adresse: _____

2. Description : _____

Valeur (\$) : _____ Réalisé (%):_____

Donneur d'ouvrage (nom): _____

Adresse: _____

3. Description : _____

Valeur (\$) : _____ Réalisé (%):_____

Donneur d'ouvrage (nom): _____

Adresse: _____

4. Description : _____

Valeur (\$) : _____ Réalisé (%):_____

Donneur d'ouvrage (nom): _____

Adresse: _____

5. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Donneur d'ouvrage (nom): _____
Adresse: _____

6. Description : _____
Valeur (\$) : _____ Réalisé (%): _____
Donneur d'ouvrage (nom): _____
Adresse: _____

C. Liste du personnel de maîtrise que le sous-traitant entend affecter à l'exécution des travaux, donnant son expérience et sa compétence en la matière.

1. Nom : _____
Poste : _____
Années d'expérience : _____

2. Nom : _____
Poste : _____
Années d'expérience : _____

3. Nom : _____
Poste : _____
Années d'expérience : _____

4. Nom : _____
Poste : _____
Années d'expérience : _____

5. Nom : _____

Poste : _____

Années d'expérience : _____

D. Description sommaire des dispositions que le sous-traitant entend prendre afin de garantir la sécurité, l'hygiène les salaires et le bien-être de ses employés, etc. (organisation et personnel).

E. Références bancaires du sous-traitant (nom et adresse).

RENSEIGNEMENTS ET DOCUMENTS À FOURNIR AVEC LA SOUMISSION

- 1) Procuration des signataires de la soumission (dans le cas d'une société ou coentreprise seulement).
- 2) La garantie de soumission sous forme de cautionnement accepté par Hydro-Québec (si requis à l'Avis aux intéressés à soumissionner.)
- 3) Commission de la Santé et de la Sécurité au travail - CSST (3.1. ou 3.2.)
 - 3.1. CSST no. d'inscription: _____
et, si requis à l'article "Caractères des prix" des RENSEIGNEMENTS ET INSTRUCTIONS AUX INTÉRESSÉS À SOUMISSIONNER - PARTICULARITÉS, la lettre de la CSST précisant le ou les taux de cotisation personnalisés applicables.
 - 3.2. Lettre de la CSST attestant que le soumissionnaire n'a pas à être inscrit.
- 4) Photocopie de la licence délivrée par la Régie du bâtiment du Québec.

Déclaration relative à la Loi sur le bâtiment, L.R.Q., c. B-1.1 et à la Loi sur les contrats des organismes publics, L.R.Q., c. C-65.1

Nous déclarons qu'en date du dépôt de notre soumission :

- i) Il n'existe aucune restriction, suspension ou annulation affectant la licence d'entrepreneur émise par la Régie du bâtiment que nous détenons, et que nous ne sommes visés par aucune interdiction d'exécuter un contrat avec Hydro-Québec en vertu de la *Loi sur les contrats des organismes publics* et,
- ii) Il n'existe aucune cause ni motif actuel ou appréhendé permettant de craindre que ladite licence d'entrepreneur pourrait faire l'objet d'une telle restriction, suspension ou annulation durant l'exécution du contrat en vertu de la *Loi sur le bâtiment*, ou d'interdiction d'exécuter ou de poursuivre l'exécution d'un contrat avec Hydro-Québec en vertu de la *Loi sur les contrats des organismes publics*.

- 5) Commission de la construction du Québec - CCQ (5.1. ou 5.2.)
 - 5.1. CCQ, no d'inscription: _____
 - 5.2. Le soumissionnaire déclare solennellement qu'il n'agit pas comme "employeur".

Signature: _____

- 6) Assurance qualité, norme ISO 9001:2008 (si requis à l'Avis aux intéressés à soumissionner.)
 - 6.1. À la date d'ouverture des soumissions, **nous déclarons solennellement détenir un ou des certificat(s) d'enregistrement valide(s) et conforme(s) à la norme internationale ISO 9001:2008** (système de gestion de la qualité), émis par un registraire dûment accrédité et dont la portée couvre l'ensemble des activités du contrat, ou détenir l'attestation du registraire confirmant l'enregistrement.
Nous nous engageons à le(s) maintenir en vigueur jusqu'à la fin du contrat et à prévenir Hydro-Québec de tout changement au(x) statut(s) d'enregistrement.
N.B. : Sur demande, l'attributaire devra fournir à Hydro-Québec une preuve de sa certification.
 - 6.2. L'organigramme du personnel affecté au chantier est requis si la gestion de la qualité est réalisée par l'attributaire.

- 7) Photocopie du certificat de membre de l'Association des maîtres couvreurs du Québec - AMCQ. (Si requis à l'avis aux intéressés à soumissionner)
- 8) Selon le cas, le soumissionnaire doit fournir le document pertinent établissant les conditions d'admissibilité. Voir les clauses 4, 5 et 6 des Renseignements et instructions aux intéressés à soumissionner - Généralités :
- a) soit, copie de l'Attestation de Revenu Québec (ARQ) ;
 - b) soit, copie du formulaire Absence d'établissement au Québec ;
 - c) soit, copie de l'autorisation délivrée par l'Autorité des marchés financiers.

ATTENTION : l'ARQ ne doit pas avoir été délivrée plus de 90 jours avant la date et l'heure limites fixées pour la réception des soumissions, ni après ces date et heure.

CONNAISSANCE DU DOCUMENT D'APPEL DE SOUMISSIONS

Nous certifions avoir pris connaissance de toutes les sections du document d'appel de soumissions énumérées à la Table générale des matières, dont les sections:

- Renseignements et instructions aux intéressés à soumissionner - Généralités;
- Clauses générales.

Nous reconnaissons que les sections ci-haut décrites font partie intégrante du document d'appel de soumissions.